

Содержание

1. Declaratie valabilitate	2
1 DECLARAȚIE	2
2. Specificații de preț	3
3. Specificații tehnice	4
3.1. Privind noua clasa energetica	5
4. Garantia ofertei	6
5. Extras 15082022	7
6. Cont bancar	8
7. Fisc 04.10	9
8. Declaratie garantie	10
8.2. Certificat garantie	11
1 Без названия	12
2 Без названия	12
9. Confirmarea înscrierii InoxPlus[51446]	13
10. Manuale tehnice	14
1 50A6BG	15
2 fisa_de_produș_ro_HF-V213F__60b4b5a3cee9c	17
3 Instruction_10196039	19
11. Foto	36

DECLARAȚIE
privind valabilitatea ofertei

Către IMSP Spitalul Clinic de Psihiatrie
(denumirea autorității contractante și adresa completă)

Stimați domni,

Ne angajăm să menținem oferta valabilă, **privind achiziționarea Aparate electrice de uz casnic**

Mobila pentru anul 2022
obiectul achiziției)

(se indică

prin procedura de achiziție Achiziții cu costuri mici,
(tipul procedurii de achiziție)

pentru o durată de patruzeci și cinci (45) zile, (durata în litere și cifre), respectiv până la data de 20.11.2022 (ziua/luna/anul), și ea va rămâne obligatorie pentru noi și poate fi acceptată oricând înainte de expirarea perioadei de valabilitate.

Data completării 28.09.2022 Cu stimă,

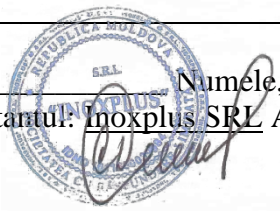
Ofertant/candidat
.....
(semnătura autorizată)

Specificații de preț

[Acest tabel va fi completat de către ofertant în coloanele 5,6,7,8 la necesitate, iar de către autoritatea contractantă – în coloanele 1,2,3,4,9,10]

Numărul procedurii de achiziție: Achiziții cu costuri mici 21064058, MTender ID ocds-b3wdp1-MD-1663657763563											
Denumirea procedurii de achiziție: „Aparate electrice de uz casnic”											
Cod CPV	Denumirea bunurilor	Unitatea de măsură	Cantitatea	Preț unitar (fără TVA)	Preț unitar (cu TVA)	Suma fără TVA	Suma cu TVA	Termenul de livrare	Clasificație bugetară (IBAN)	Discount %	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
	Lot 1	Televizor 50”									
39700000-9	Televizor 50”	buc	1	6 750,00	8 100,00	6 750,00	8 100,00	pe parcursul anului 2022		inclus	
	Lot 2	Frigider cu congelator									
39700000-9	Frigider cu congelator	buc	2	3 750,00	4 500,00	7 500,00	9 000,00	pe parcursul anului 2022		inclus	
	Lot 4	Fierbător electric									
39700000-9	Fierbător electric	buc	5	205,83	247,00	1 029,17	1 235,00	pe parcursul anului 2022		inclus	
Total oferta						15 279,17	18 335,00				

Semnat: _____ Numele, Prenumele: Dumitru Covalenco În calitate de: Director General
Ofertantul: Inoxplus SRL Adresa: Mun. Chișinău, str. Petru Rareș, 36, bir.48 2005



Specificații tehnice

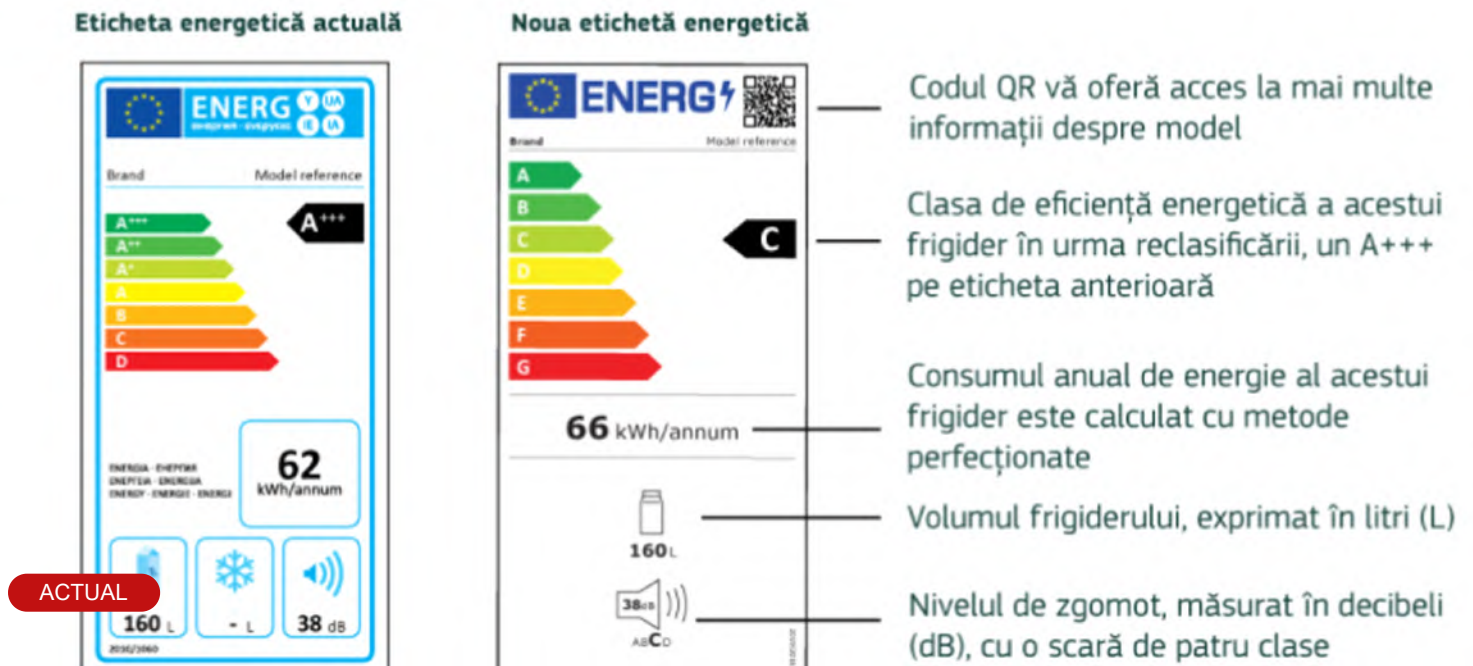
[Acest tabel va fi completat de către ofertant în coloanele 2, 3, 4, 6, 7, iar de către autoritatea contractantă – în coloanele 1, 5.]

Numărul procedurii de achiziție: Achiziții cu costuri mici 21064058, MTender ID ocds-b3wdp1-MD-1663657763563							
Denumirea procedurii de achiziție: „Aparate electrice de uz casnic”							
Cod CPV	Denumirea bunurilor	Denumirea modelului bunului	Tara de origine	Producătorul	Specificarea tehnică deplină solicitată de către autoritatea contractantă	Specificarea tehnică deplină propusă de către ofertant	Standarde de referință
1	2	3	4	5	6	7	8
	Bunuri						
	Lot 1	Televizor 50”					
39700000-9	Televizor 50”	50A6BG	China	Hisense	SmartTV:Da, Rezoluția ecranului, pix: 3840x2160, Tehnologie: LED, Format de ecran:16:9, Rata de reimp., Hz/PMI, CMR: 60, Stereo tuner: Da, Decoder Dolby Digital: Da, Decoder DTS: Da, Puterea AC frontale, W: 2 x 10, Tunere DVB-T/DVB-C digital DVB-C, Tunere DVB-S/DVB-S2 digital DVB-S2, Tuner DVB-T2 digital: Da, Adaptor Wi-Fi: Da, Browser Internet incorporate: Da, Widget-uri Web: Da, Conexiune la rețeaua de domiciliu LAN: Da, Player p/u a reda fișiere media: Da, Meniu de ecran, Multi language, Teletext: Da, Deconect. in lipsa semnalului, Internet TV: Da, Funcția DLNA: Da, Regim HDR: HDR10+, Ceas incorporate: Da, Sleep-Timer: Da, Actualizarea software-ului int.: Da, Modul de reînnoire a SW: USB/LAN/Wi-Fi, Telecomanda: Da, Smartphone ca o telecomanda: opțional, Intrare HDMI audio-video 4, Port USB 2.0: 2, Intrare LAN (RJ45): Da, Ieșire Toslink optic: Da, Intrare/ modului front DVB CAM: 1, Intrare RCA componenta YPbPr: 1, Intrare RCA audio: 1, Consum de energie, W: 120, Suport p/u masa: Da, Suport de perete: Inclus, Garanție, luni 24	SmartTV:Da, Rezoluția ecranului, pix: 3840x2160, Tehnologie: LED, Format de ecran:16:9, Rata de reimp., Hz/PMI, CMR: 60, Stereo tuner: Da, Decoder Dolby Digital: Da, Decoder DTS: Da, Puterea AC frontale, W: 2 x 8, Tunere DVB-T/DVB-C digital DVB-C, Tunere DVB-S/DVB-S2 digital DVB-S2, Tuner DVB-T2 digital: Da, Adaptor Wi-Fi: Da, Browser Internet incorporate: Da, Widget-uri Web: Da, Conexiune la rețeaua de domiciliu LAN: Da, Player p/u a reda fișiere media: Da, Meniu de ecran, Multi language, Teletext: Da, Deconect. in lipsa semnalului, Internet TV: Da, Funcția DLNA: Da, Regim HDR: HDR, Ceas incorporate: Da, Sleep-Timer: Da, Actualizarea software-ului int.: Da, Modul de reînnoire a SW: USB/LAN/Wi-Fi, Telecomanda: Da, Smartphone ca o telecomanda: opțional, Intrare HDMI audio-video 3, Port USB 2.0: 2, Intrare LAN (RJ45): Da, Ieșire Toslink optic: Da, Intrare/ modului front DVB CAM: 1, Intrare RCA componenta YPbPr: 1, Intrare RCA audio: 1, Consum de energie, W: ~120, Suport p/u masa: Da, Suport de perete: Inclus, Garanție, luni 24	
	Lot 2	Frigider cu congelator					
39700000-9	Frigider cu congelator	HFV213F+	Turcia	Heinner	Dezghețare frigider: picături, Dezghețare congelator: manual, Numărul de camera: 2, Număr de uși: 2, Protecție antibacteriana: da. Agent frigorific: R600a, Tip control: mecanic, Capacitate totala: 200-250 litri, Capacitate frigider: 150-200 litri, Capacitate congelator: 0-100 litri, Număr compartimente congelator 3, Tip iluminare: LED, Iluminare frigider da, Capacitate congelare: kg/24h 2, Autonomie fără curent: ore 14, Nivel zgomot: dB 41, Material rafturi: sticlă, Modificare direcția ușii: da, Clasa de eficiență energetic: A+, Consum de energie anual: kWh 216, Garanție: 24 de luni	Dezghețare frigider: picături, Dezghețare congelator: manual, Numărul de camera: 2, Număr de uși: 2, Protecție antibacteriana: da. Agent frigorific: R600a, Tip control: mecanic, Capacitate totala: 212 litri, Capacitate frigider: 171 litri, Capacitate congelator: 41 litri, Număr compartimente congelator 2, Tip iluminare: LED, Iluminare frigider da, Capacitate congelare: kg/24h 2, Autonomie fără curent: ore 14, Nivel zgomot: dB 41, Material rafturi: sticlă, Modificare direcția ușii: da, Clasa de eficiență energetic: F/A+, Consum de energie anual: kWh 220, Garanție: 24 de luni	
	Lot 4	Fierbător electric					
39700000-9	Fierbător electric	VEK4070W	China	VEGAS	Capacitatea 1.5-1.8 l, Puterea 1500-2000W (spirală ascunsă), Indicator nivel apă, Indicator luminos de pornire, Oprire automată, Protecție supraîncălzire, Material recipient: inox și plastic, Termen de garanție 12 luni	Capacitatea 1,8 l, Puterea 1500W (spirală ascunsă), Indicator nivel apă, Indicator luminos de pornire, Oprire automată, Protecție supraîncălzire, Material recipient: inox și plastic, Termen de garanție 12 luni	



Se încheie: _____ Numele, Prenumele: Dumitru Covalenco În calitate de: Director General
Ofertantul: Inoxplus SRL Adresa: Mun. Chișinău, str. Petru Rares, 36, bir.48 2005

Începând cu anul 2022, noile etichete energetice ale UE vor fi aplicate și în Republica Moldova



Începând cu anul 2022, în sistemul de clasificare a etichetelor energetice se va utiliza o clasificare, mai simplă, de la A la G, în locul clasificării de la A+++ la D. Acest nou sistem, după standarde europene, se aplică următoarelor grupe de produse: frigider, mașini de spălat vase, mașini de spălat, televizoare, becuri și lămpi. Un proiect de Hotărâre de Guvern a fost aprobat de Cabinetul de miniștri.

Informația de pe Etichetele energetice clasifică aparatura de uz casnic pe o scară de la A la G, în funcție de cantitatea de energie consumată. Acest lucru îi ajută pe consumatori să economisească bani alegând produse care consumă mai puțină energie. Spre exemplu, aparatele din clasa A (culoarea verde) au cel mai mic consum de energie, fiind eficiente din punct de vedere energetic, iar aparatele din clasa G (culoarea roșie) au cel mai mare consum energie.

Importatorii și distribuitorii de aparate de uz casnic menționate, vor fi în drept să plaseze pe piață produse dotate cu etichete energetice de format nou, evitând astfel sancționarea de către Agenția pentru Protecția Consumatorilor și Supravegherea Pieței pentru necorespunderea acestora cu cerințele regulamentelor naționale.

Agenția pentru Eficiență Energetică, autoritate administrativă din subordinea ministerului, urmează să organizeze campanii de informare privind noile cerințe de etichetare energetică atât pentru consumatori, cât și pentru distribuitorii și furnizorii de produse cu impact energetic, care vor fi încurajați să aplice etichetele energetice de format nou.

ORDIN DE PLATĂ

Nr.

2289

DATA EMITERII

27 sept 2022

TIP. DOC. 1

PLĂTIȚI

200-00

LEI

Doua Sute LEI și 00 BANI

PLĂTITOR

INOXPLUS S.R.L.

COD IBAN

COD FISCAL

MD87RN00000000222480329

1011600039984

PRESTATORUL
PLĂȚILOR

BCR Chisinau suc.3 Russo

CODUL BĂNCII

RNCBMD2X518

BENEFICIAR

(R) I.M.S.P. Spitalul Clinic de Psihiatrie

COD IBAN

COD FISCAL

MD96VI022511700000037MDL

1003600150554

PRESTATORUL
BENEFICIAR

B.C.&quot;VICTORIABANK&quot;S.A.

CODUL BĂNCII

VICBMD2X

DESTINAȚIA PLĂȚII

Pentru garantia ofetei la procedura nr. 21064058

TIPUL
TRANSFERULUI
NORMAL/URGENT

N

L.S.

CODUL TRANZACȚIEI

DATA PRIMIRII

DATA EXECUTĂRII

001

SEMĂTURILE
EMITENTULUI

SEMĂTURA BĂNCII

L.S.

MOTIVUL REFUZULUI



I.P. "AGENȚIA SERVICIILOR PUBLICE"

Departamentul înregistrare și licențiere a unităților de drept

**Extras
din Registrul de stat al persoanelor juridice
nr. 101468 din 15.08.2022**



Denumirea completă: **Societatea cu Răspundere Limitată "INOXPLUS"**

Denumirea prescurtată: **"INOXPLUS" S.R.L.**

Forma juridică de organizare: **Societate cu răspundere limitată**

Numărul de identificare de stat și codul fiscal: **1011600039984**

Data înregistrării de stat: **28.11.2011**

Sediu: **MD-2005, str. Petru Rareș 36, ap. 48, mun. Chișinău, Republica Moldova**

Genurile de activitate:

- 1. Comerțul cu ridicata al construcțiilor prefabricate, al structurilor și pieselor din metal pentru construcții;**
- 2. Comerțul cu ridicata al metalelor și minereurilor metalifere;**
- 3. Fabricarea de butoaie și alte recipiente din metal;**
- 4. Fabricarea de structuri și tîmplării metalice pentru construcții;**
- 5. Comerțul cu ridicata al aparatelor electrice de uz casnic;**
- 6. Comerțul cu ridicata al altor mașini și echipamente utilizate în industrie, comerț și transporturi;**
- 7. Comerțul cu ridicata al articolelor de fierărie, utilajului de apeduct și de încălzire;**

Capitalul social: **4040774 Lei**

Administrator: **COVALENCO DUMITRU**

Asociați:

- 1. COVALENCO DUMITRU , partea socială 4040774 Lei, ce constituie 100%**

Beneficiari efectivi: **COVALENCO DUMITRU cota 100%**

Prezentul extras este eliberat în temeiul art. 34 al Legii nr.220/2007 privind înregistrarea de stat a persoanelor juridice și a întreprinzătorilor individuali și confirmă datele din Registrul de stat la data de 15.08.2022

Specialist coordonator

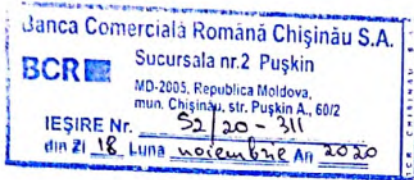
Victoria Burcovschi

tel. 022-207862





Banca Comercială Română Chișinău S.A.
Str. A. Pușkin 60/2 Municipiul Chișinău
Republica Moldova MD 2005
IDNO Cod Fiscal 1003600021533
Capital Social 728.130.000 MDL
SWIFT RNCBMD2X
Tel: +373 22 85 20 00/ +373 22 26 50 00
Fax: + 373 22 26 50 02/ +373 22 85 20 02
site: <http://www.bcr.md>
e-mail: office@bcr.md



CERTIFICAT

Prin prezenta, Banca Comercială Română Chișinău S.A. confirmă că INOXPLUS S.R.L., cod fiscal – 1011600039984, este clientul Băncii și deține în cadrul BCR Chișinău S.A. următoarele conturi:

IBAN	Valuta contului
MD87RN000000000222480329	MDL
MD87RN000000000222480329	USD
MD87RN000000000222480329	EUR
MD87RN000000000222480329	RON
MD87RN000000000222480329	RUB

Certificatul a fost eliberat la cererea clientului pentru a fi prezentat la destinația solicitată. Informația specificată în prezentul certificat reprezintă situația existentă la data eliberării lui.

Responsabilitate pentru dezvăluirea informației expuse în prezentul certificat este atribuită nemijlocit Clientului. Banca nu poartă răspundere pentru dezvăluirea datelor către terți.

Director Sucursala nr. 3 Russo,

Minciuna Serghei

BCR Chisinau S.A. - Confidential

BCR Chisinau S.A. este înregistrat în calitate de operator cu date de caracter personal cu identificatorul – 0000065, care va proteja datele cu caracter personal, în condițiile legii nr. 133 din 08.07.2011 privind protecția datelor cu caracter personal.

CERTIFICAT
privind lipsa sau existența restanțelor față de bugetul public național

Nr.
№ **A2217680**

din
от **19.09.2022**

1. Destinația / Назначение

Pentru participarea la proceduri de achiziții publice

2. Date despre contribuabil / Информация о налогоплательщике

Denumirea Наименование	Codul fiscal / Numărul de identificare Фискальный код / Идентификационный номер
INOXPLUS S.R.L.	1011600039984
Adresa sediului de bază (strada, numărul) Адрес основного месторасположения (улица, номер)	Codul - Denumirea localității Код - Наименование населенного пункта
Petru Rares nr.36 of.48	0150-SEC.RISCANI

3. Atestarea lipsei sau existenței restanțelor conform datelor Sistemului Informațional Automatizat /
Подтверждение отсутствия или наличия недоимки согласно данных Информационной автоматизированной системы

La data emiterii prezentului certificat restanța față de bugetul public național constituie/ На дату выдачи данной справки недоимка перед национальным публичным бюджетом составляет:
0,00 lei/лей.

4. Valabil pînă la / Действителен до 04.10.2022

5. Autentificarea Serviciului Fiscal de Stat / Подтверждение Государственной налоговой службы

Șef DDF Rîșcani
a DGDF

Funcția/Dолжность

Семнатура/Подпись

Ana STOICOV

Numele și prenumele/Фамилия и имя

L.Ș/M.П.

Executor: **Claudia GOJAN**

Numele și prenumele/Фамилия и имя

Tel.(022)823102



Este extras din Sistemul Informațional al SFS SIA „Contul curent al contribuabilului”// 19.09.2022 ora 14:00:10
cu aplicarea prevederilor pct. 82-83 Ordin IFPS nr.400 din 14.03.2014 (Monitorul Oficial 72-77/399, 28.03.2014)

NOTA (0,00)



„INOXPLUS” SRL
mun. Chișinău, str. Petricani 17/3
Tel: 022 317 318
fax: 022 317 008;
www.inoxplus.md

c/f 1011600039984 / TVA 0607844
BC Moldindconbank SA, fil. Kiev
c/d MD12ML000000002251536273
Cod Banc: MOLDM2X336

Către: **IMSP Spitalul Clinic de Psihiatrie**

DECLARAȚIE PRIVIND GARANȚIE

Prin prezentul act, compania Inoxplus SRL declară pe propria răspundere ca termenul de garanție propus este de 24 luni cu condiția respectării pașaportului tehnic.

Termenul de garanție începe din data primirii echipamentului (data facturii/actului de predare-primire) și va fi supus respectării normelor de folosire a utilajului în conformitate cu documentația și instrucțiunile de folosire ce vor însoți bunurile.

Evaluarea funcționalității acestora se va face prin participățiune în comun a unei comisii constituite din Vânzător și Comparator, ce ține de depistarea eventualelor circumstanțe care au dus la întreruperea funcționării corespunzătoare, acestea vor fi elucidate la fel în urma unui efort în comun, la sediul Beneficiarului, prin prezenta unui expert, la necesitate.

Defecțiunile în condiții de garanție tehnică vor fi eliminate la fața locului, sau la sediul Furnizorului, în termeni prestabiliți prin clauze contractuale.

Defectele parvenite în urma utilizării necorespunzătoare a echipamentului, ori a întrebuințării de către personalul necalificat și/sau neinstruit din partea Beneficiarului – vor duce la anularea termenului de garanție, iar costul remediilor de bună funcțiune a utilajului vor fi purtate în întregime de Comparator, inclusiv cheltuieli de transport și intervenție a echipei de deservire/reparație.

Cu respect,

Directorul General Inoxplus SRL

Dumitru Covalenco



Perioada de garanție durează ____ luni și începe de la data livrării.

Garanția se acordă pentru utilajele cu defect de la furnizor cu condiția respectării cerințelor indicate în certificatul de exploatare și certificatul de garanție. Sunt înlăturate gratuit DOAR defectele de uzură, în urma confirmării de producător. Angajamentele de garanție a utilajului nu includ deservirea tehnică în perioada de garanție. Obiecțiile referitoare la prezența deteriorărilor mecanice exterioare sau la faptul că utilajul este incomplet, sunt acceptate DOAR în momentul transmiterii produsului clientului și nu vor fi acceptate ulterior.

Garanția încetează în următoarele cazuri:

- pierderea sau deteriorarea talonului de garanție;
- prezentarea utilajului incomplet;
- nerespectarea regulilor de păstrare, instalare, exploatare și deservire tehnică descrise în instrucțiunea de exploatare;
- intervenția specialiștilor străini în reparația utilajului;
- existența deteriorărilor exterioare;
- deteriorare cauzată de formarea calcarului sau în urma acțiunii mediilor agresive (pătrunderea prafului, ale insectelor sau altor corpuri de proveniență străină);
- murdărirea suprafețelor interioare și a celor exterioare a utilajului (aparitia zgurii, grăsimii în procesul de exploatare);
- deteriorare apărută din cauza căderilor de tensiune electrică, a presiunii din sistemele de gazoduct sau apeduct, a calamităților naturale, incendiilor etc.;
- deteriorări apărute în timpul transportării neautorizate sau a conectării incorecte la comunicații.

Garanția nu se extinde asupra:

- materialelor consumabile (materialele uzate în timpul funcționării utilajului) și accesoriilor de cauciuc, de sticlă, de plastic, garniturile pentru uși, becuri, butoane, drosele, întrerupătoare, siguranțe, plase, lame, curele, elastic pentru uși glisante, deversoare;
- pentru utilaje frigorifice: compresorului defectat din motivul neefectuării lucrărilor de profilaxie în termenul potrivit, a condensatorului, a recondării parametrilor blocului electric;
- pentru utilaje electromecanice: ascuțirea elementului de tăiere, schimbarea uleiului, panglicii de teflon, tave, zăbrele, udarea elementelor de control;
- pentru utilaje conectate la apeduct și canalizare: regenerarea filtrelor dedurizatoare, filtre, tuburi de cauciuc, furtunuri, curățarea canalizării, reparația conductei, decalcifierea;
- pentru utilaje pe paz: defectele ce țin de murdărirea dispozitivelor de ardere și lipsa de ardere.

Înlăturarea deteriorărilor se efectuează doar de personalul tehnic autorizat al Inox Plus Service Centru timp de 10 zile de la data adresării. În cazul deplasării meșterului la comandă în afara municipiului Chișinău, cheltuielile de transport vor fi achitate de client. Dacă în momentul venirii meșterului la comandă în unitate lipsește apa, gazul, energia electrică necesare funcționării utilajului, vizita repetată va fi achitată de client conform tarifelor Inox Plus Service Centru. Toate utilajele electrice trebuie obligatoriu conectate la prize cu împământare. Utilajul care nu are contact cu pământul prezintă pericol. Este interzisă folosirea prelungitorului. Vinzătorul nu poartă răspundere pentru prejudiciile aduse sănătății și averii, dacă acestea sunt consecințele nerespectării normelor de montare și conectare.

Termenul de garanție a articolelor înlocuite gratiut expiră odată cu termenul de garanție a produsului. Piese defecte înlocuite trec în proprietatea Inox Plus Service Centru. Termenul de garanție pentru utilaj nu se prelungește în cazul reparației și înlocuirii pieselor. Vă recomandăm insistent să încheiați contract pentru a beneficia de deservire tehnică.

Срок гарантии ____ месяцев со дня продажи.

Гарантия предоставляется ТОЛЬКО на оборудование, вышедшее из строя по вине завода изготовителя, при условии соблюдения всех правил, изложенных в инструкции по эксплуатации и настоящем гарантийном талоне.

Бесплатно устраняются ТОЛЬКО неисправности, вызванные заводскими дефектами, объективность которых признана заводом изготовителем.

Гарантийные обязательства на изделие не включают в себя техническое обслуживание в течение гарантийного срока. Претензии по внешнему виду, наличию любых внешних механических повреждений и комплектности оборудования принимаются в момент передачи изделия Заказчику.

Гарантия не распространяется на случаи:

- утери гарантийного талона;
- предъявления некомплектного изделия;
- нарушения правил хранения, установки, эксплуатации и технического обслуживания, изложенных в инструкции по эксплуатации
- вмешательства посторонних в ремонт изделия
- наличия внешних повреждений, повреждений этикеток завода изготовителя, содержащих модель и серийный номер;
- поломки, возникшей из-за образования накипи или от воздействия агрессивных сред, проникновения внутрь изделия жидкости, пыли, насекомых и др. инородных тел любого происхождения;
- загрязнения внутренних и наружных поверхностей оборудования (появление накипи, нагара, жира в процессе эксплуатации);
- если повреждения были вызваны перепадами напряжения в электросети, давления в системах газа или воды, явлениями природы или стихийными бедствиями, пожарами и пр.;
- поломки, возникшие в процессе транспортировки самовывозом и неправильным подключением к коммуникациям.

Гарантия не распространяется на:

- расходные материалы (материалы, подверженные износу во время работы) и комплектующие: резиновые, стеклянные и пластмассовые детали, уплотнители дверей, лампы, кнопки, предохранители, дроссели, стартеры, выключатели, сетки, лезвия, ремни, резинки возврата дверей-купе, судки для слива воды;
- для холодильного оборудования: компрессор, вышедший из строя из-за несвоевременной профилактической чистки конденсатора, перенастройки параметров электронного блока;
- для электромеханического оборудования: заточка режущего элемента, замена масла, тefлоновой ленты, на противни, решетки, ручки управления, залитые жидкостью комплектующие;
- для оборудования, подключаемого к воде и канализации: регенерация фильтра смягчителя, фильтры, резиновые патрубки, шланги, чистка канализации, ремонт трубопровода;
- для газового оборудования: неисправности, связанные с загрязнением горелочных устройств и отсутствием или неработоспособностью системы удаления продуктов сгорания.

Устранение неисправностей производится только обслуживающим персоналом Inox Plus Service Centru в течение 10 дней со дня заявки. При выезде мастера по заявке за пределы мун.Кишинэу, транспортные расходы оплачивает Заказчик. Если в момент визита мастера на объекте отсутствуют вода, газ, электроэнергия, необходимые для работы оборудования, повторный выезд оплачивает Заказчик. Электроприборы обязательно должны быть заземлены. Незаземленные электроприборы потенциально опасны. Запрещается использовать удлинитель. Продавец не несет ответственность за ущерб нанесенный здоровью и имуществу вследствие несоблюдения установленных норм подключения и эксплуатации. Гарантия на замененные детали истекает одновременно с окончанием срока гарантии на все изделие. Замененные детали являются собственностью Inox Plus Service Centru. Срок гарантии не продлевается в случае ремонта или замены деталей. Настоятельно рекомендуем заключить договор на техническое обслуживание.

MEȚIUNI:
ОТМЕТКИ:



"INOXPLUS" SRL str.Petricani 17/3
Mun. Chișinău, Moldova
Tel: 022 317 318
Mob: 079 511 888



CERTIFICAT DE GARANȚIE ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Utilaj:
Оборудование:

Număr serie:
Серийный номер:

Producător:
Производитель:

Data achiziției:
Дата приобретения:

**Numele și semnătura
reprezentant prestator:**
Имя и подпись представителя
продавца:

L. S. Prestator : _____
Печать продавца:

DATE CUMPĂRĂTOR ДАнные ПОКУПАТЕЛЯ

Denumire cumpărător:
Название покупателя:

Reprezentant cumpărător:
Представитель покупателя:

Adresa:
Адрес:

Confirm recepția utilajului funcțional.
Condițiile de garanție au fost aduse la cunoștință în totalitate.
Подтверждаю получение исправного изделия.
Ознакомлен условиями гарантии в полном объеме:

Semnătura cumpărător: _____
Подпись покупателя:

L. S. cumpărător : _____
Печать покупателя:

MINISTERUL
AGRICULTURII,
DEZVOLTĂRII REGIONALE
ȘI MEDIULUI
AL REPUBLICII MOLDOVA



MINISTRY
OF AGRICULTURE,
REGIONAL DEVELOPMENT AND
ENVIRONMENT OF THE REPUBLIC
OF MOLDOVA

AGENȚIA DE MEDIU

ENVIRONMENTAL AGENCY

MD-2005, mun.Chișinău, str. Albișoara, 38
Tel.: (022) 820-770, email: am@mediu.gov.md

CONFIRMARE

privind înregistrarea în „Lista producătorilor” de produse
supuse reglementărilor de responsabilitate extinsă a producătorului
(echipamente electrice și electronice)

În scopul plasării pe piață a produselor de echipamente electrice și electronice, în conformitate cu prevederile art. 12 alin. (5) și alin. (14) lit. b) din Legea nr. 209 din 29.07.2016 privind deșeurile, și punctele 46 – 50 din Regulamentul privind deșeurile de echipamente electrice și electronice, aprobat prin Hotărârea Guvernului nr. 212 din 07.03.2018, se emite numărul de înregistrare

MD2021-3-EEE-007

pentru INOXPLUS SRL, IDNO: 1011600039984, cu adresa juridică: mun. Chișinău, str. Rareș Petru, 36, ap.(of.) 48.

Numărul de înregistrare este valabil începînd cu data de 16.03.2021 pînă la data de 16.03.2024.

Director
Veaceslav DERMENJI

Содержание


50A6BG	2
fisa_de_produ_s_ro_HF-V213F__60b4b5a3cee9c	4
Instruction_10196039	6


50A6BG


Hisense


UHD Smart TV





 Разрешение 4K

 Dolby Vision, HDR


 DTS Virtual:X


 Операционная система VIDAA U5.0


 Голосовое управление VIDAA


 Игровой режим и ALLM


 Технология Ultra Viewing Angle

 Оптимизация изображения с помощью ИИ

 Сниженный уровень синего с сертификатом TÜV

 Точная цветопередача

 Функция RemoteNow

 Широкие возможности подключения

50A6BG

Тип: **UHD Smart TV**

Материал рамки: **Пластик**

Цвет: **Черный**

Материал корпуса: **Пластик**

Цвет: **Черный**

Соотношение сторон: **16:9**

Диагональ экрана (дюймы): **50 in**

Диагональ экрана (см): **127 см**

Максимальное разрешение: **4K Ultra HD 3840x2160**

Угол обзора (H): **178 °**

Да

Частота обновления экрана: **60 Гц**

Яркость: **300 нит**

Технология подсветки: **DLED**

Технология HLG

Dolby Vision

4K масштабирование

MEMC-ускорение

Цифровой фильтр 3D воспроизведения

Цифровое шумоподавление

Подавление цифровых шумов

Выходная мощность звука: **2x8 W**

Да (усовершенствованный параметрический эквалайзер, компенсация частотных характеристик на основе уровня входного сигнала, чтобы соответствовать акустическим характеристикам ушей человека)

Медиа плеер: **Аудио, Изображение, Видео**

Пользовательский интерфейс: **VIDAA U5**

Важные приложения: **Netflix, YouTube, Amazon Prime Video, Rakuten TV, YouTube Music, Facebook Watch, FITE, UEFA TV, Kidoodle tv, Toon Goggles, Deezer, Redbull TV, Plex, Hungama Play, Disney+, NBA, Twitch, SHOWMAX**

Беспроводная трансляция Anyview Cast

Беспроводная трансляция Anyview Cast: **DMP/DMR**

Мобильное приложение: **Да**

Цифровой и аналоговый тюнер: **DVB-T2/T/C/S2/S**

Родительский контроль

CI слот: **V1.4**

Количество разъемов USB (2.0): **2**

Количество оптических (S/PDIF) аудио выходов: **1**

Количество аудиовходов (левый/правый): **1**

Количество выходов для наушников: **1**

Количество разъемов для антенн: **2**

Количество композитных входов: **1**

Количество портов Ethernet RJ45: **1**

Технология Wi-Fi: **802.11bgn/2.4G**

Bluetooth

Частота: **50-60 Hz**

Класс энергопотребления: **G**

Потребление электроэнергии в режиме ожидания: **0.5 Вт**



<https://ua.hisense.com/ru/product/20008600>

Максимальное потребление электроэнергии в режиме работы: **130 Вт**

Подставка (дхш, мм): **225×40**

Настенное крепление VESA: **300×200**

Поддерживаемые видеоформаты: **AVI, MP4, MKV, TS, FLV, OGG, WMV, MOV, MPG, MPEG, VOB, WEBM, OGM**

Поддерживаемые аудиоформаты: **WMA, FLAC, MP2, MP3**

Поддерживаемые форматы изображения: **JPEG, BMP, PNG, GIF**

Вес брутто: **13.9 кг**

Вес телевизора нетто с подставкой: **10 кг**

Вес нетто: **9.8 кг**

Положение устройства в упаковке: **Вертикальное**

Размеры в упаковке (шхвхг): **124.9 × 77.7 × 13.6 см**

Габаритные размеры (шхвхг): **111.7 × 64.6 × 7.4 см**

Размеры изделия с подставкой: **111.7 × 70.9 × 22.5 см**

Максимальное расстояние между ножками: **964 мм**

Ширина рамки - снизу: **14.7 мм**

Артикул: **20008600**

EAN-код: **6942147474754**

Fișa cu informații despre produs

REGULAMENTUL DELEGAT (UE) 2019/2016

Numele furnizorului sau marca comercială: HEINNER

Adresa furnizorului: Str. Marcel Iancu, Nr. 3-5, 020757, Bucuresti, RO

Identificatorul de model: HF-V213F+

Tipul de aparat frigorific:

Aparat cu nivel redus de zgomot:	Nu	Tip de proiectare:	de sine stătător
Aparat pentru depozitarea vinului:	Nu	Alt tip de aparat frigorific	Da

Parametri generali ai produsului:

Parametru	Valoare	Parametru	Valoare
Dimensiuni globale (milimetri)	Înălțime	Volum total (dm ³ sau l)	212
	Lățime		
	Adâncime		
EEI	125	Clasă de eficiență energetică	F
Emisii acustice în aer [dB(A) re 1 pW]	41	Clasă emisii acustice în aer	C
Consum anual de energie (kWh/a)	222	Clasă climatică:	temperata / subtropicala
Temperatura ambiantă minimă (°C) la care este adaptat aparatul frigorific	16	Temperatura ambiantă maximă (°C) la care este adaptat aparatul frigorific	38
Reglaj de iarnă	Da		

Parametrii compartimentelor:

Tip compartiment	Parametrii și valorile compartimentului				
	Volumul compartimentului (dm ³ sau l)	Reglajul recomandat al temperaturii pentru o stocare optimizată a alimentelor (°C) Aceste reglaje nu trebuie să fie în contradicție cu condițiile de depozitare specificate în tabelul 3 din anexa IV	Capacitate de congelare (kg/24 h)	Tipul de dezghețare (dezghețare automată = A, dezghețare manuală = M)	
Cămară	Nu	-	-	-	
Depozitarea vinului	Nu	-	-	-	
Cramă	Nu	-	-	-	

Alimente proaspete	Nu	170.5	4	-	A
Răcitor	Nu	-	-	-	-
0-stele	Nu	-	-	-	-
1-stea	Nu	-	-	-	-
2-stele	Nu	-	-	-	-
3-stele	Nu	-	-	-	-
4-stele	Da	41.5	-18	2.6	M
Secțiune cu 2 stele	Nu	-	-	-	-
Compartiment cu temperatură variabilă	-	-	-	-	-
Pentru compartimentele cu 4 stele					
Funcție de congelare rapidă			Da		
Parametrii sursei de lumină:					
Tipul sursei de lumină			Tehnologia de iluminare utilizată: LED; Nedirecțional sau direcțional: NDLS; Rețea sau non-rețea: NMLS; Sursă de lumină conectată (CLS): Nu; Sursă de lumină reglabilă prin culoare: Nu; Envelope: -; Sursă de lumină cu lumenanță ridicată: Nu; Scut anti-orbire: Nu; Dimmable: Nu		
Clasă de eficiență energetică			F		
Durata minimă a garanției oferite de producător: 24 luni					
Informații suplimentare:					
Link către site-ul web al producătorului, unde se găsesc informațiile de la punctul 4 litera (a) din anexa la Regulamentul (UE) 2019/2019 (4) (2) al Comisiei: www.heinner.ro					

VEGAS

VEK-4070W

VEK-5080Y

VEK-6060R

ЕЛЕКТРОЧАЙНИК

SEAINIC ELECTRIC



ЕЛЕКТРОЧАЙНИК

Шановний покупцю!
Вітаємо Вас із придбанням виробу торгівельної марки "Vegas". Ми впевнені, що наші вироби будуть вірними й надійними помічниками у Вашому домашньому господарстві. Не піддавайте пристрій різким перепадам температур. Різка зміна температури (наприклад, внесення пристрою з морозу в тепле приміщення) може викликати конденсацію вологи всередині пристрою та порушити його працездатність при вмиканні. Пристрій повинен відстоятися в теплому приміщенні не менше ніж 1,5 години. Введення пристрою в експлуатацію після транспортування проводити не раніше, ніж через 1,5 години після внесення його в приміщення.

Перед першим використанням електрочайника уважно прочитайте інструкцію з експлуатації. Збережіть цю інструкцію.

ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ

- Використовуючи електрочайник, необхідно дотримуватися основних заходів безпеки:
- Прочитайте інструкцію з експлуатації, навіть якщо ви знаєте, як користуватися приладом.
- Чищення і технічне обслуговування не дозволяється здійснювати дітям, якщо вони молодше 8 років або не перебувають під наглядом дорослих.
- Діти у віці від 3 років і менше 8 років не повинні підключати, регулювати і чистити прилад або виконувати обслуговування.
- Зберігайте прилад і його шнур поза досяжністю дітей віком молодше 8 років.
- Прилад не призначений для використання особами (у тому числі дітьми) з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями або відсутністю досвіду і знань з експлуатації приладу, якщо вони не перебувають під наглядом особи, відповідальної за їх безпеку.
- Стежте, щоб діти не гралися з приладом.
- Перед вмиканням електрочайника перевірте, щоб напруга, вказана на табличці (під чайником і базою) відповідала напрузі в мережі. Якщо напруга не збігається, зв'яжіться з продавцем – не використовуйте електрочайник.
- Відключайте пристрій від електромережі у випадках, якщо не використовуєте його, перед тим, як наливати або виливати воду із пристрою, перед очищенням. Не переливайте в електрочайник воду – вода може розбризкуватися. На індикаторі рівня позначений максимальний рівень води (MAX).
- Не вмикайте електрочайник поруч із гарячими поверхнями (наприклад, газова плита або нагріта духовка).

- Слідкуйте, щоби шнур живлення не звисав зі столу. Шнур живлення не повинен торкатися гарячих поверхонь.

- Не смікайте за шнур - це може його пошкодити і стати причиною ураження електрострумом.
 - Якщо пошкоджено шнур живлення, він повинен бути замінений в сервісному центрі.
 - Заборонено ремонтувати електрочайник самостійно.
 - Торкатися поверхні електрочайника під час і відразу після процесу закипання заборонено - беріть чайник за ручку.
 - Щоб уникнути травм, викликаних паром, поверніть носик чайника від стін та інших предметів.
 - Щоб уникнути пошкоджень дерев'яної поверхні, ставте чайник на спеціальні підставки.
 - Щоб уникнути опіків окропом, переконайтеся, що кришка електрочайника зачинена.
 - Можливе ошпарювання окропом, якщо під час нагрівання води відкрити кришку.
 - Якщо чайник гарячий, акуратно відкривайте кришку!
 - Будьте уважні при перенесенні чайника, що містить гарячу воду.
 - Не беріть чайник за кришку. Завжди беріть чайник за ручку.
 - Не вмикайте порожній чайник.
 - Щоб уникнути ураження електрострумом, не занурюйте електрочайник, шнур живлення або базу у воду або іншу рідину.
 - Використовуйте чайник лише з оригінальною базою. Не використовуйте базу для інших цілей.
 - Щоб уникнути займання, не вмикайте електрочайник поруч із вибухонебезпечними або займистими речовинами.
 - Не вмикайте електрочайник в розетку, якщо кімнатна температура наближається до зовнішньої зимової температури.
 - Не використовуйте електрочайник в цілях, не передбачених даним посібником з експлуатації.
 - Закривайте кришку таким чином, щоби пара не потрапляла на ручку.
 - Під час кипіння чайника відкривати кришку заборонено!
- Цей прилад призначений для використання в побутових та аналогічних приміщеннях, таких як кухні офісів і магазинів, котеджів, готелів, мотелів, тощо.
- Термін служби – 1 рік.**
До введення в експлуатацію термін зберігання необмежений.

СКЛАДОВІ ЧАСТИНИ



ЕКСПЛУАТАЦІЯ

- Перед першим використанням влийте в чайник воду до максимального рівня і прокип'ятіть. Злийте воду і повторіть процедуру ще раз.

- Під час доливання води в чайник прилад повинен бути відключений від електромережі.

- Наповніть чайник необхідною кількістю води і закрийте кришку. Не переливайте вище позначки "MAX", що нанесена на шкалі приладу, інакше вода буде виплескуватися з носика. Шкала приладу допоможе вам налити потрібну кількість води в чайник.

Можна наливати воду або через носик, або відкривши кришку. Не забудьте закрити кришку після наповнення чайника водою, оскільки прилад не вимкнеться автоматично після закипання. Не наливайте води менше, ніж 0,5 л. Не наливайте води більше, ніж 1,8 л (до рівня "MAX" на шкалі).

Від перегріву прилад захищений автоматичним пристроєм вимкнення. Він спрацює при вмиканні чайника з недостатньою кількістю води.

При спрацьовуванні автоматичного вимкнення, відключіть електрочайник від мережі і дайте йому охолонути 5-10 хвилин. Потім повторно налійте воду і увімкніть чайник.

Вимкнути чайник можна у будь-який час, встановивши перемикач у верхнє положення або витягнувши шнур живлення з розетки.

Щоб налити воду, зніміть чайник з бази.

КРУГЛА БАЗА ЖИВЛЕННЯ

- Встановіть базу живлення на суху, рівну поверхню.

- Поставте чайник на круглу базу живлення. Відразу після розташування чайника на базі живлення автоматично встановлюється електричне з'єднання.

- Увімкніть шнур живлення в розетку і натисніть донизу кнопку вмикання електрочайника.

- Щойно вода закипить, електрочайник вимкнеться автоматично. Через 30 секунд після закипання воду можна знову кип'ятити. Під час охолодження чайника не натискайте кнопку «Увімк/Вимк» в положення ("ON") - це може пошкодити механізм електрочайника.

- Не знімайте чайник з бази живлення, попередньо його не вимкнувши.

- Вимкнути чайник можна у будь-який час, встановивши перемикач у верхнє положення або витягнувши шнур живлення з розетки. Щоб налити воду, зніміть чайник з бази.

ДОГЛЯД ЗА ЕЛЕКТРОЧАЙНИКОМ

- Очищайте зовнішню поверхню чайника і базу м'якою вологою серветкою.

- Видаляйте плями, що в'їлися, тканиною, змоченою в миючому засобі. Не використовуйте абразивні матеріали та шкребки. Не занурюйте електрочайник у воду або іншу рідину. Для очищення дна електрочайника використовуйте щітку або губку.

- У залежності від води, яка кип'ятиться в чайнику, на нагрівальному елементі чайника може утворюватися накип, що

знижує нагрівальну здатність електрочайника. Кількість накипу (і відповідно, необхідність його видалення) в основному залежить від жорсткості води вашого району і частоти використання електрочайника.

- Накип не є небезпечним для здоров'я. Але якщо він потрапляє до напою, він матиме присмак крейди. Тому чайник слід періодично чистити.

ОЧИЩЕННЯ ВІД НАКИПУ

- Регулярно очищайте чайник - не рідше двох разів на рік.

Налійте в чайник одну частину оцтової кислоти і дві частини води до максимальної позначки на шкалі. Увімкніть чайник і дайте йому закипіти.

- Залиште суміш у чайнику на ніч.

- Вранці злийте суміш із чайника.

- Наповніть чайник чистою водою до відмітки "MAX" і знову прокип'ятіть воду.

- Злийте воду і видаліть залишки вапняних відкладень.

- Промийте всередині чайника чистою водою.

ВИПАДКИ, КОЛИ ГАРАНТІЯ НЕ ПОШІРЮЄТЬСЯ

- При недотриманні вищезазначених положень.

- При неналежному використанні або догляді за пристроєм, при пошкодженні, що стало причиною надмірного прикладання сили до пристрою.

- Якщо електрочайник був змінений або модифікований споживачем.

УВАГА

Пошкоджений шнур живлення повинен бути замінений в авторизованому сервісному центрі працівником центру або кваліфікованим фахівцем.

Перед чищенням відключайте прилад від мережі. Перед повторним використанням чайник має повністю висохнути.

Якщо води наливо занадто багато, при закипання вона може виплескуватися.

Використовувати чайник можна лише з базою живлення, що йде у комплекті.

- Заборонено занурювати чайник у воду.

УМОВИ ЗБЕРІГАННЯ

Виріб рекомендується зберігати в складських або домашніх умовах і при необхідності транспортувати будь-яким видом громадського критого транспорту в наявній індивідуальній споживчій тарі.

Місце зберігання (транспортування) повинне бути недоступним для потрапляння вологи, прямого сонячного світла і повинне

виключати можливість механічних ушкоджень. Якщо прилад не

використовується протягом тривалого часу, він повинен бути захищений від пилу і зберігатися в чистому, сухому місці.

ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Потужність:	1500 Вт
Напруга:	220-240 В
Частота:	50 Гц
Сила струму:	6,8 А
Вага нетто:	0,80 кг
Вага брутто:	1,10 кг

КОМПЛЕКТАЦІЯ

ЕЛЕКТРОЧАЙНИК	1
ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ	1
З ГАРАНТІЙНИМ ТАЛОНОМ	1
УПАКОВКА	1

БЕЗПЕКА НАВКОЛИШНЬОГО СЕРЕДОВИЩА. УТИЛІЗАЦІЯ

Ви можете допомогти в охороні



навколишнього середовища!
Будь ласка, дотримуйтесь місцевих правил: передавайте непрацююче електричне обладнання у відповідний центр утилізації відходів.

Виробник залишає за собою право вносити зміни в технічні характеристики й дизайн виробів.



CEAINIC ELECTRIC

Stimate cumparator!

Vă felicităm că ați cumpărat dispozitivul sub denumirea comercială "Vegas". Suntem siguri că dispozitivul nostru vor deveni asistență esențială și sigură în gospodăria dumneavoastră.

Evitați modificările extreme ale temperaturii. Schimbarea rapidă a temperaturii (de exemplu, când unitatea este deplasată de la temperatura de congelare într-o încăpere caldă) poate cauza condens în interiorul aparatului și o funcționare defectuoasă când este pornit. În acest caz, lăsați aparatul la temperatura camerei timp de cel puțin 1,5 ore înainte de a o porni. Dacă unitatea a fost în tranzit, lăsați-l în interior timp de cel puțin 1,5 ore înainte de a începe operarea.

Vă rugăm să citiți cu atenție acest manual de instrucțiuni și să vă familiarizați cu noul vas de cafea înainte de a utiliza pentru prima dată.

Vă rugăm să păstrați acest manual pentru referințe ulterioare.

SIGURANȚE IMPORTANTE

Când utilizați fierbătorul, trebuie respectate întotdeauna măsurile de siguranță de bază, inclusiv următoarele.

- Citiți cu atenție toate instrucțiunile, chiar dacă sunteți familiarizat cu aparatul.
- Nu lăsați aparatul și cablul acestuia la îndemâna copiilor cu vârsta mai mică de 8 ani.
- Aparatele pot fi utilizate de persoanele cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau cu lipsa de experiență și cunoștințe dacă au fost supravegheate sau

instruite cu privire la utilizarea aparatului într-un mod sigur și pentru a înțelege pericolele implicate.

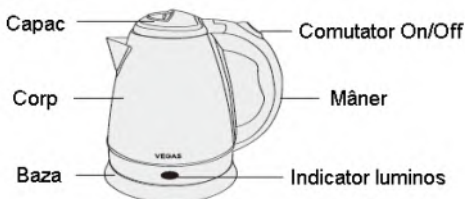
- Copiii nu se vor juca cu aparatul.
- Înainte de a conecta fierbătorul, verificați dacă tensiunea indicată pe aparat (partea inferioară a cazanului și a unității de bază) corespunde tensiunii principale din locuința dvs. În caz contrar, contactați distribuitorul și nu utilizați fierbătorul.
- Înainte de umplere, golire sau curățare, opriți și deconectați-l din priză, sau când nu îl utilizați.
- Nu supraîncălziți deoarece apa de fierbere poate fi evacuată. Nivelul maxim este marcat pe indicatorul de apă.
- Nu operați și nu așezați nici o parte a acestui aparat pe sau în apropierea suprafețelor fierbinți (cum ar fi arzătorul cu gaz sau electric sau într-un cuptor încălzit).
- Nu lăsați cablul să atârne peste marginea unei mese sau a unui contor. Nu lăsați cablul să atingă suprafețele fierbinți.
- Nu strângeți niciodată cablul, deoarece acest lucru poate deteriora cablul și, eventual, poate provoca un șoc electric.
- În cazul în care cablul de alimentare al acestui aparat este deteriorat, acesta trebuie înlocuit numai de o fabrică de reparații desemnată de producător, deoarece sunt necesare instrumente speciale.
- Evitați atingerea suprafețelor fierbinți - utilizați mânerul și butoanele.
- Pentru a evita posibilele deteriorări ale aburului, întoarceți chiuveta departe de pereți sau de dulapuri atunci când acționați fierbătorul.
- Dacă utilizați mobilier din lemn, utilizați un tampon de protecție pentru a preveni deteriorarea finisajelor delicate.
- Pentru a evita opărire, asigurați-vă întotdeauna că capacul este poziționat corect înainte de operare.
- În cazul în care capacul este înlăturat în timpul încălzirii, poate apărea opărire.
- Scoateți și înlocuiți capacul cu atenție când este fierbinte.
- Atunci când se deplasează fierbătorul cu apă fierbinte, trebuie să aveți o atenție deosebită.
- Nu ridicați niciodată ceainicul prin capac. Utilizați întotdeauna mânerul corpului.
- Nu porniți ceainicul dacă este gol.
- Pentru a vă proteja împotriva pericolelor electrice, nu scufundați acest boiler, baza de alimentare sau cablul în niciun lichid.
- Utilizați fierbătorul numai cu unitatea de bază furnizată. Nu utilizați unitatea de bază în alte scopuri.
- Pentru a vă proteja împotriva incendiului, nu utilizați în prezența gazelor explozive și / sau inflamabile.
- Un ceainic nu trebuie lăsat conectat la o priză de perete atunci când temperatura camerei este probabil să scadă la temperatura exterioară a temperaturii de iarnă, dacă termostatul de control se poate reseta la fierbere, energiza elementul.
- Nu folosiți ceainicul în orice scop pentru alte utilizări decât cele specificate în această broșură.
- Poziționați capacul astfel încât aburul să fie îndreptat departe de mâner.
- Nu scoateți capacul în timp ce apa se fierbe.

Acest aparat este destinat utilizării în aplicații casnice și în aplicații similare, cum ar fi:

- zone de bucătărie pentru personal în magazine, birouri și alte medii de lucru; case de ferme;
- de către clienți în hoteluri, moteluri și alte medii de tip rezidențial;
- medii de tip bed and breakfast.

Durata de viață a serviciului - 1 an.
Înainte de punerea în funcțiune, termenul de valabilitate este nelimitat.

STRUCTURA



INSTRUCIUNI DE FOLOSIRE

- Înainte de prima utilizare, umpleți fierbătorul cu apă curată la o capacitate maximă și fierbeți. Aruncați apa și repetați-o.

- Cazanul trebuie întotdeauna să fie deconectat la umplerea sau adăugarea apei.

- Umpleți fierbătorul cu apă la nivelul dorit. Nu supraîncălziți sau există riscul de vărsare sau scuipare. Indicatorul nivelului apei vă va ajuta să măsurați cantitatea corectă. Puteți umple fierbătorul prin orificiu sau după deschiderea capacului.

Nu uitați să închideți capacul după umplere, altfel boilerul nu se va opri automat după utilizare.

Nu umpleți cu mai puțin de 0,5 litri de apă. Nu umpleți cu mai mult de 2 litri de apă (până la indicația "MAX").

A fost prevăzut un decupaj automat de siguranță pentru protecția împotriva supraîncălzirii. Acesta va funcționa dacă boilerul este pornit când conține apă insuficientă.

Dacă întrerupeți funcționarea automată a siguranței, opriți fierbătorul, deconectați-l de la priză de alimentare și lăsați ceasul să funcționeze

INSTRUCIUNI DE FOLOSIRE

- Înainte de prima utilizare, umpleți fierbătorul cu apă curată la o capacitate maximă și fierbeți. Aruncați apa și repetați-o.

- Cazanul trebuie întotdeauna să fie deconectat la umplerea sau adăugarea apei.

- Umpleți fierbătorul cu apă la nivelul dorit. Nu supraîncălziți sau există riscul de vărsare sau scuipare. Indicatorul nivelului apei vă va ajuta să măsurați cantitatea corectă. Puteți umple fierbătorul prin orificiu sau după deschiderea capacului.

Nu uitați să închideți capacul după umplere, altfel boilerul nu se va opri automat după utilizare.

Nu umpleți cu mai puțin de 0,5 litri de apă. Nu umpleți cu mai mult de 1,8 litri de apă (până la indicația "MAX").

A fost prevăzut un decupaj automat de siguranță pentru protecția împotriva supraîncălzirii. Acesta va funcționa dacă boilerul este pornit când conține apă insuficientă.

Dacă funcția de siguranță automată a funcționat, opriți fierbătorul, deconectați-l de la priză de alimentare și lăsați ca fierbătorul să se răcească timp de 5-10 minute. Apoi, reumpleți cu apă și porniți - fierbătorul va fi apoi fiert și tăiat ca în funcționarea normală. Cazanul poate fi oprit în orice moment, fie prin împingerea comutatorului fierbătorului în poziția "sus", fie prin oprirea alimentării la priză.

Pentru a turna apa, ridicați fierbătorul de la baza de alimentare și turnați.

CABLUL DE CORDUL:

- Plasați baza de alimentare pe o suprafață uscată și netedă.

- Plasați fierbătorul pe baza de alimentare. Conexiunile electrice se vor realiza automat pe măsură ce panza se va deplasa pe baza de alimentare.

- Introduceți cablul într-o priză electrică împănțată și porniți-l prin apăsarea butonului la poziția "în jos".

- Când apa se fierbe, fierbătorul se va opri automat.

După ce se lasă căzătorul să se răcească timp de 30 de secunde, apa poate fi readusă la fierbere prin împingerea comutatorului înapoi în poziția "în jos". În timpul perioadei de răcire, nu forțați comutatorul de pornire / oprire în poziția "în jos" ("INCHIS"), deoarece acest lucru poate deteriora mecanismul de acționare.

- Nu scoateți fierbătorul de la baza electrică fără să opriți mai întâi.

- Cazanul poate fi oprit în orice moment, fie prin împingerea comutatorului fierbătorului în poziția "sus", fie prin oprirea alimentării la priză.

- Pentru a turna apa, ridicați fierbătorul de la baza de alimentare și turnați-l.

CUM SĂ CĂLȚI PENTRU CETATEA DUMNEAVOASTRĂ

- Ștergeți exteriorul fierbătorului cu o cârpă moale, umedă sau burete. Îndepărtați petele cu încăpățănare cu o cârpă umedă cu un detergent lichid ușor. Nu utilizațiampoane abrazive sau prafuri. Nu scufundați fierbătorul în apă sau în alte lichide. Deoarece acest cazan are un element de încălzire ascuns, este important să păstrați fundul curat, între decalificarea puteți folosi o perie de spălat sau un burete.

- Din când în când, în funcție de natura alimentării cu apă, se formează în mod natural un depozit de calcar, care se găsește în cea mai mare parte aderent la elementul de încălzire și poate reduce capacitatea de încălzire. Cantitatea de calcar depus (și, ulterior, necesitatea de a curăța sau de a îndepărta) depinde în mare măsură de duritatea apei din zona dvs. și de frecvența cu care este utilizată fierbătorul.

- Limesta nu este dăunătoare pentru sănătatea ta. Dar, dacă vărsați în băutură, puteți da băutură băuturii dumneavoastră. De aceea, cazanul trebuie descărcat periodic, după cum este indicat mai jos.

DECALCIFIERE:

Îndepărtați fierbătorul în mod regulat cu o utilizare normală cel puțin de două ori pe an.

- Umpleți fierbătorul până la "MAX" cu un amestec de o parte acid acetic și două părți apă. Porniți și așteptați ca aparatul să se oprească automat.

- Lăsați amestecul să rămână în interiorul cazanului peste noapte.

- Aruncați amestecul în dimineața următoare.

- Umpleți fierbătorul cu apă curată până la "MAX" și fierbe din nou.

- Scoateți această apă fiartă pentru a elimina orice scală rămasă și oțet.

- Clătiți interiorul vasului cu apă curată.

GARANȚIA NU CONTINE

- Dacă nu au fost respectate punctele de mai sus.

- Dacă aparatul nu a fost întreținut corespunzător, dacă a fost folosită forța împotriva acesteia sau dacă a fost deteriorată în orice alt mod.

- Dacă aparatul a fost reparat, modificat sau modificat în vreun fel sau de către o persoană neautorizată corespunzător.

AVERTIZARE

Dacă cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de producător, de agentul de service sau de persoane calificate în mod similar, pentru a evita pericolul. Conectorul trebuie scos înainte ca aparatul să fie curățat și că intrarea aparatului trebuie să fie uscată înainte ca aparatul să fie folosit din nou. Dacă boilerul este supraîncărcat, poate fi evacuată apă fierbinte.

Ceainicul trebuie doar să fie dat în judecată cu baza furnizată.

Aparatul nu trebuie scufundat în lichid.

CONDITII DE DEPOZITARE

Produsul se recomandă să fie depozitat în condiții de depozitare sau de origine și să fie transportat prin orice tip de transport public închis într-un ambalaj individual de consum disponibil. Locul de depozitare (transportul) nu trebuie expus la umiditate, la lumina directă a soarelui și ar trebui să excludă posibilitatea de avarie mecanică. Dacă aparatul nu este folosit mult timp, acesta trebuie protejat împotriva prafului și depozitat într-un loc curat și uscat.

SPECIFICAȚII

Putere:	1500 W
Tensiune de lucru:	220-240 V
Frecvență:	50 Hz
Curent nominal:	6,8 A
Greutate netă:	0,80 kg
Greutate brută:	1,10 kg

A STABILIT

CEAINIC ELECTRIC	1
MANUAL DE INSTRUCȚIUNI	1
CARDUL DE GARANȚIE	1
Pachetul	1



AVERTIZAREA CU PRIVIRE LA MEDIU

Puteți ajuta la protejarea mediului! Nu uitați să respectați reglementările locale: introduceți echipamentul electric care nu funcționează într-un centru adecvat de eliminare a

deșeurilor.

Producătorul își rezervă dreptul de a modifica specificațiile și designul mărfurilor.

VEGAS

**МЕЖДУНАРОДНЫЕ ГАРАНТИЙНЫЕ
ОБЯЗАТЕЛЬСТВА**

**INTERNATIONAL
MANUFACTURER'S WARRANTY**

**МІЖНАРОДНІ ГАРАНТІЙНІ
ЗОБОВ'ЯЗАННЯ**

МІЖНАРОДНІ ГАРАНТІЙНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ

Гарантія на виріб надається на термін 1 рік чи більше у випадку, якщо Законом про захист прав споживачів країни, в якій був придбаний виріб, передбачений більший мінімальний термін гарантії.

Всі умови гарантії відповідають Закону про захист прав споживачів і регулюються законодавством країни, у якій придбано виріб.

Гарантія і безкоштовний ремонт надаються в будь-якій країні, у яку виріб постачається компанією «Vegas» чи її уповноваженим представником, і де ніякі обмеження по імпорту чи інші правові положення не перешкоджають наданню гарантійного обслуговування і безкоштовного ремонту.

Випадки, на які гарантія і безкоштовний ремонт не поширюються:

1. Гарантійний талон заповнений неправильно.
2. Виріб вийшов з ладу через недотримання Покупцем правил експлуатації, зазначених в інструкції.
3. Виріб використовувався в професійних, комерційних чи промислових цілях (крім спеціально призначених для цих моделей, про що зазначене в інструкції).
4. Виріб має зовнішні механічні uszkodження, або uszkodження, викликані потраплянням всередину рідини, пилу, комах та інших сторонніх предметів.
5. Виріб має uszkodження, викликані недотриманням правил живлення від батарей, мережі чи акумуляторів.
6. Виріб піддавався розкриттю, ремонту чи зміні конструкції особами, не уповноваженими на ремонт; проводилося самостійне чищення внутрішніх механізмів тощо.
7. Виріб має природний знос частин з обмеженим терміном служби, витратних матеріалів і т. д.
8. Виріб має відкладення накипу всередині чи зовні ТЕНів, незалежно від якості використовуваної води.
9. Виріб має uszkodження, які викликані впливом високих (низьких) температур чи вогню на нетермостійкі частини виробу.
10. Виріб має uszkodження приладдя і насадок, що входять у комплект постачання виробу (фільтрів, сіток, мішків, колб, чаш, кришок, ножів, вінчиків, терок, дисків, тарілок, трубок, шлангів, щіток, а також мережних шнурів, шнурів навушників тощо).
11. Дефект виник внаслідок некоректного встановлення виробу не фахівцями уповноваженого сервісного центру постачальника.

Примітка: виріб здається в ремонт виключно в чистому вигляді.

З питань гарантійного обслуговування і ремонту звертайтеся до спеціалізованих сервісних центрів компанії «Vegas».

GARANTIA NATIONALA SI INTERNATIONALA A PRODUCATORULUI

Garanția pentru acest produs este valabila pentru o perioadă de 1 an.

Repararea, înlocuirea sau restituirea valorii produsului, în această ordine, se asigură con-form prevederilor legale. Toate condițiile de garanție sunt în conformitate cu Legea privind protecția drepturilor consumatorilor și vor fi guvernate de legile din țara în care ați achiziționat produsul. Garanția și reparația gratuita a dispozitivului este disponibilă în orice țară în care grupul "Vegas" furnizeaza acest produs, sau are o reprezentanta autori-zata, și unde nicio restricție la import sau alte dispoziții legale nu împiedică furnizarea de garanție gratuita si de reparare gratuita.

Drepturile consumatorului sunt conforme cu prevederile din Legea 449/2003 și OG21/1992 cu completarile și modificările ulterioare, inclusiv și cu modificările aduse de OUG 174/2008.

Termenul de garanție comerciala - 1 an.

Termenul de garanție de conformitate – 1 an.

Produsul achiziționat este un produs electrocasnic de aceea garanția si conformitatea acestuia se vor asigura numai daca este achiziționat de catre persoane fizice, grup de persoane fizice constituite in asociatii, care utilizeaza produsul exclusiv in scopuri casnice.

Durata termenului de garanție se prelungeste cu perioada in care produsul s-a aflat in reparatie in service si se mentioneaza pe certificatul de garanție.

La cererea cumparatorului se inlocuieste produsul aflat in termen de garanție, daca nu poate fi reparat.

Perioada de timp nu poate depasi 15 zile calendaristice.

Repararea, înlocuirea sau restituirea valorii produsului, in aceasta ordine, se asigura conform prevederilor legale.

Pierderea garanției

1.Certificatul de garanție este completat incorect.

2.Garanția nu acopera lipsa unui accesoriu sau a vreunei parti a produsului constatata dup achiziționarea acestuia.

3.Clientul nu a respectat instructiunile de utilizare si intretinere; a expus produsul lasocuri (indoit, ars, fisurat, zgariat).

4.Produsul a fost utilizat pentru activitati profesionale sau industriale (cu exceptia celor concepute exclusiv pentru acest gen de activitati, lucru precizat in manualul de utilizare)

5.Produsul are defectiuni externe sau prezinta defectiuni cauzate de intrarea lichidelor, prafului, insectelor și altor materiale straine.

6.Produsul are defectiuni cauzate de nerespectarea regulilor de alimentare de la rețeaua electrica, baterii sau acumulatori.

7.Produsul a fost deschis, modificat sau reparat de persoane neautorizate; curatare in-dependenta a mecanismelor interne etc.

8.Produsul are parti cu durata de utilizare limitata, uzate natural, consumabile etc.

9.Produsul are depuneri de piatra/tartru/impuritati in interiorul si in afara elementelor care incalzesc apa, indiferent de calitatea apei folosite.

10.Produsul are defectiuni cauzate de expunere a suprafetelor sensibile la termo-rezistenta la temperaturi ridicate (scazute) sau la umezeala sau ca urmare a folosirii substantelor chimice sau corozive.

11.Accesoriile si consumabilele nu fac obiectul garanției (site, cabluri electrice, filtre, plase, pungii/saci, vase de sticla/plastic, capace, cani, cuțite, teluri, perii, discuri, reduc-toare, tuburi, furtunuri, cabluri de căști, garnituri, curele si altele similare).

Pentru verificari sau inlocuiri, adresati-va la magazinul de unde ati achiziționat produsul.

Orașul, adresa de service centre	Numele centrului de servicii	Numărul de telefon
Chisinau, str. Piata Cantemir, 1.	RIALTO- STUDIO	Tel.: (+373 22) 84-00-50 ; (+37322)

Місто, Адреса АСЦ	Назва АСЦ	№ телефону
Вінниця вул. Порики, 1	Аверс +	(0432) 50-91-91 (0432) 57-91-91
Слов'янськ вул. Свободи,5	АСЦ Елма Сервіс	(099)-5137726, (068)-6728805
Дніпро вул. Ширшова, 16	"Меридіан"	(056) 370-55-73 (056) 778-24-68 (056) 371-18-00
Дружківка вул... Енгельса, 120	АСЦ Елма Сервіс	(099)-6507734
Херсон вул. Робоча,66	Ремонт і Сервіс	(0552) 48-50-00 (0552) 48-58-88
Дніпродзержинськ пр-т Свободи 66	СЦ "Росток" (Повод)	(067)-363-29-29; (067)-503-30-40; (073)-133-99-49
Луцьк , Київський майдан, 7	ТОВ «СЦ «Рем-Сервіс»	(0332) 72-00-88
Біла Церква Бул. Олександрійський, 82	ФОП «Паппа Ю.К.»	(067) 933-60-72
Полтава , вул. Зенківська,21	ТОВ «Атамі-Сервіс»	38 (0532) 69-09-46,
Луцьк Київський майдан, 7	ТОВ "СЦ «РЕМ-СЕРВІС"	0332720088
Кривий Ріг вул. Січеславська 3	Атлант Сервіс	(056) 409-23-02, (056) 409-23-03, (067)-639-6303
Миколаїв вул. Чкалова, 33	СЦ Аладін	(0512) 47-04-96 (0512) 47-83-48
Ужгород	АСЦ "Ремонт домашньої техніки "(ЧП Зверев)	(095) 4870135
Хмельницький Кам'янецька, 77	Радіодонор	(068)-349-28-86
Чернівці вул.Головна,265	ЧП Гринчук (Наш Сервіс)	(097)-019-88-99
Запоріжжя пр-т Соборний, 23	Рома-Сервіс	(0612) 12-51-68 (0612) 12-51-78
Кропивницький вул. Черновола, 1-В	ЧП "Евробыттех"	(095)-500-14-64
Маріуполь Б-р. 50 лет Октября, 32/18	"Колис Сервіс"	(067)-356-51-39
Харків вул.Коцарська,43	НЕО	(057) 7630289,7630912

Черкаси вул. 30 років Перемоги 15/1	РПТ-Черкаси	(0472) 38-52-11 (0472) 38-52-12
Краматорськ бул. Краматорський, 3	Елма-Сервіс	(06264) 5-93-89 (050) 833-43-03
Житомир вул. Домбровського, 24	АСЦ "Свро Сервіс"	(0412) 44-64-92 (0412) 555515
Сєверодонецьк вул. Курчатова, 196	ПП «СДРТ»	(06452) 4-30-30
Кременчук вул. Вадима Пугачова д.55/1	СЦ "ІНЕК-Кремінь"	(067) 738 64 27, (095) 666 87 80
Чернігів Вул. Гонча, 51	ФОП «Соломончук І.В.»	(0462) 65-32-06
Рівне вул. С. Бандери, 45	ТОВ Побутрадіотехніка-Плюс	0362-235278
Суми вул. Петропавлівська 86/1	"СЕРВІСЦЕНТР"	(0542) 66-03-00
Коростень вул. Крупська, 3 офіс 5	ПП "Муравицькі"	(04142) 5-05-04 (04142) 5-05-04
Одеса Фонтанська дорога, 12/10	ТОВ «2С»	(048) 777-37-70
Львів вул. Тернопільська, 38	ПП "Еко Сервіс Лева"	(032) 97-55-57
Київ вул. Бориспільська, 9, корп. 57	Аматі-сервіс	(044) 3695001 (044) 3695030
Прилуки, вул. Київська, 371А	ТОВ «АМАТІ-СЕРВІС»	(046) 3753982

UA

ГАРАНТІЙНИЙ ТАЛОН
При придбанні виробу
вимагайте його перевірки у Вашій присутності,
ПЕРЕКОНАЙТЕСЬ,
що проданий Вам товар справний і цілком укомплектований,
гарантійний талон заповнений правильно.

Даний гарантійний талон підтверджує відсутність будь-яких дефектів у купленому Вами виробі і забезпечує безкоштовний ремонт виробу, що вийшов з ладу, з вини виробника протягом всього терміну гарантійного обслуговування і безкоштовного ремонту.

Без пред'явлення даного талона, при його неправильному заповненні, при відсутності розрахункового документу, що засвідчує факт покупки, порушенні заводських пломб (якщо вони є на виробі), а також у випадках, зазначених у гарантійних зобов'язаннях, претензії не приймаються, а гарантійний і безкоштовний ремонт не проводиться!

Гарантійний талон дійсний тільки в оригіналі зі штампом торгуючої організації, підписом продавця, датою продажу і підписом покупця.

Встановлення складних побутових приладів повинно здійснюватися уповноваженими постачальником сервісними центрами, фахівцями. В разі виникнення поломки з причини некоректного встановлення виробу покупець повинен сплатити вартість виїзду (виклику) фахівця, а в разі необхідності і вартість діагностування несправності.

VEGAS

ГАРАНТІЙНИЙ ТАЛОН

GARANTIA NATIONALA SI INTERNATIONALA A PRODUCATORULUI

Імпортер: ТОВ "Профімаркет"

*07620, Київська область, Згурівський район, с. Великий Крупіль,
вул. Київський шлях, 50*

Importator: ICS "BM TECHNOTRADE" SRL.

MD-2004, Republica Moldova, or. Chisinau, Piata Dmitrie Cantemir, 1

Model/Артикул

Serial number/Серійний номер

Date of sale/Дата продажу

Shop stamp/Штамп магазину

Seller's signature/Підпис продавця

Buyer's Signature confirming the acquaintance and consent with terms of free of charge maintenance service of the product, and absence of the complaints on appearance and color of the product. Підпис покупця, що підтверджує ознайомлення і згоду з умовами Безкоштовного сервісно-технічного обслуговування виробу, а також Відсутність претензій до зовнішнього вигляду та кольору виробу.

ВІДМІТКИ ПРО ВСТАНОВЛЕННЯ ВИРОБУ*

Дата встановлення	Назва організації, СЦ	№ наряду	Прізвище, ім'я, по батькові та підпис майстра
			Прізвище, ім'я, по батькові та підпис клієнта**

*-Побутові прилади, для введення в експлуатацію котрих необхідні установочні, монтажні роботи, повинні вводитись в експлуатацію уповноваженими спеціалістами сервісних центрів постачальника. В разі виникнення несправності виробу з причини некоректної установки, виріб може бути знятий з гарантійного обслуговування, а покупець повинен сплатити вартість виїзду (виклику) фахівця, а в разі необхідності і вартість діагностування несправності.

ВІДМІТКИ ПРО ПРОВЕДЕННЯ СЕРВІСНОГО ОБСЛУГОВУВАННЯ

Дата прийому в ремонт	Заявлений споживачем недолік	№ наряду	Назва організації, СЦ	Перелік виконаних робіт	Перелік встановлених запчастин	Дата завершення ремонту	ПІБ та підпис майстра	
							ПІБ та підпис споживача**	

** Підпис споживача свідчить про прийняття виробу в робочому стані.

VEGAS

Model/Артикул/Артикул.....
Date of sale/Дата продажу/Дата
продажи.....
Serial number/Серійний номер/
Серийный номер

Name of the Trade Company and Stamp/
Назва торгової організації і
штамп/Наименование торговой
организации и штамп

м.п./м.п/Stamp

Customer's address, phone#, name,
suriname/Адреса, телефон, ПІБ
споживача/Адрес, телефон, ФИО
потребителя.....

Date of Receiving/Дата прийому/Дата приема

Date of Return/Дата видачі/Дата выдачи

Defect/Дефект/Дефект.....

Stamp of the Service Center, signature/
Печатка сервісного центру, підпис
Печать сервісного центра, подпись

м.п./м.п/Stamp

COUPON 1

VEGAS

Model/Артикул/Артикул.....
Date of sale/Дата продажу/Дата
продажи.....
Serial number/Серійний номер/
Серийный номер

Name of the Trade Company and Stamp/
Назва торгової організації і
штамп/Наименование торговой
организации и штамп

м.п./м.п/Stamp

Customer's address, phone#, name,
suriname/Адреса, телефон, ПІБ
споживача/Адрес, телефон, ФИО
потребителя.....

Date of Receiving/Дата прийому/Дата приема

Date of Return/Дата видачі/Дата выдачи

Defect/Дефект/Дефект.....

Stamp of the Service Center, signature/
Печатка сервісного центру, підпис
Печать сервісного центра, подпись

м.п./м.п/Stamp

COUPON 2

VEGAS

Model/Артикул/Артикул.....
Date of sale/Дата продажу/Дата
продажи.....
Serial number/Серійний номер/
Серийный номер

Name of the Trade Company and Stamp/
Назва торгової організації і
штамп/Наименование торговой
организации и штамп

м.п./м.п/Stamp

Customer's address, phone#, name,
suriname/Адреса, телефон, ПІБ
споживача/Адрес, телефон, ФИО
потребителя.....

Date of Receiving/Дата прийому/Дата приема

Date of Return/Дата видачі/Дата выдачи

Defect/Дефект/Дефект.....

Stamp of the Service Center, signature/
Печатка сервісного центру, підпис
Печать сервісного центра, подпись

м.п./м.п/Stamp

COUPON 3

Клієнт дає згоду на обробку своїх персональних даних, відповідно до закону України
Про захист персональних даних від 01 червня 2010 року №2297 VI.

